

# Intellicare

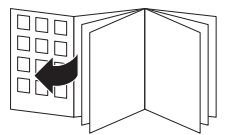
GC8080

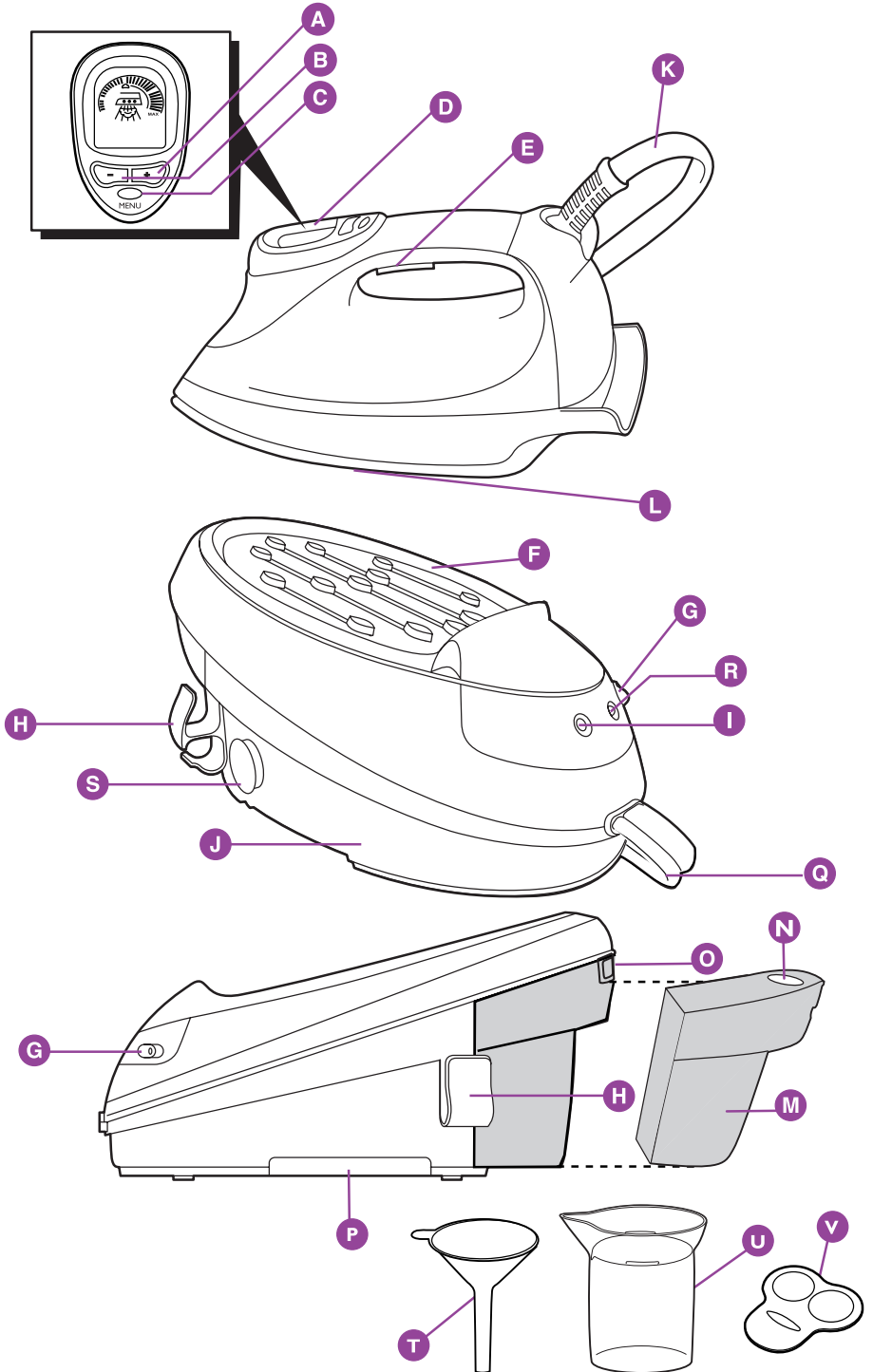


*Read manual before use*

使用产品前请仔细阅读这些使用说明，  
同时妥善保管以备将来参考。

**PHILIPS**







**ENGLISH 6**

ภาษาไทย 17

简体中文 26

한국어 36

## Introduction

Thank you for buying the Intellicare GC8080, the new intelligent steam-ironing system from Philips.

The iron offers non-stop ironing and also has a detachable water tank that can be refilled at any moment.

The iron has a constant high steam output, which is a unique feature for steam-ironing systems with unlimited autonomy. This gives you a constant and fast ironing result.

The Intellicare GC8080 is equipped with intelligent electronic temperature control with fabric-specific settings. It has an easy-to-use programmable interface with audio feedback and an Iron-off function that automatically switches the soleplate off when the iron has not been used for several minutes for extra safety and to save energy.

## General description

- A** Temperature button (+)
- B** Temperature button (-)
- C** Menu button
- D** Display
- E** Steam activator
- F** Iron stand
- G** Power on/off switch with pilot light
- H** Cord storage facility for mains cord & supply hose
- I** Steam tank pilot light
- J** Steam tank
- K** Supply hose
- L** Soleplate
- M** Detachable water tank
- N** Filling opening
- O** Water tank release lever
- P** Transport handgrip
- Q** Mains cord
- R** 'Water tank refill' indicator light
- S** Calc-Clean rinsing cap & plug
- T** Funnel
- U** Cup
- V** Key (for removing Calc-Clean plug)

## Important

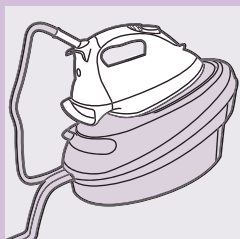
Read these instructions for use carefully before using the appliance and save them for future reference.

- D** Check if the voltage indicated on the type plate corresponds to the local mains voltage before you connect the appliance.
- D** If the appliance is provided with an earthed plug, it must be plugged into an earthed wall socket.

- ▶ Do not use the appliance if the plug, the cord, the supply hose or the appliance itself shows visible damage, or if the appliance has been dropped or is leaking.
- ▶ Check the cord and the supply hose regularly for possible damage.
- ▶ If the mains cord or the supply hose is damaged, it must be replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- ▶ Never leave the appliance unattended when it is connected to the mains.
- ▶ Never immerse the iron or the steam tank in water.
- ▶ Keep the appliance out of the reach of children.
- ▶ Young children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- ▶ This appliance is not intended for use by young children or infirm persons without supervision.
- ▶ Always place and use the iron and the steam tank on a stable, level and horizontal surface. Do not put the steam tank on the soft part of the ironing board.
- ▶ Do not allow the mains cord and supply hose to come into contact with the soleplate when it is hot.
- ▶ The iron stand and the soleplate of the iron can become extremely hot and may cause burns if touched. If you want to move the steam tank, do not touch the stand.
- ▶ When you have finished ironing, when you clean the appliance, when you fill or empty the water tank and also when you leave the iron even for a short while: set the steam control to position O, put the iron on its heel and remove the mains plug from the wall socket.
- ▶ Do not put perfume, vinegar, starch, descaling agents, ironing aids or other chemicals in the water tank.
- ▶ If steam escapes from under the steam tank cap when the appliance is heating up, switch the appliance off and tighten the steam tank cap. If steam continues to escape when the appliance is heating up, switch the appliance off and contact a service centre authorised by Philips.
- ▶ Never remove the Calc-Clean rinsing cap and unscrew the Calc-Clean rinsing plug when the steam tank is hot.
- ▶ This appliance is intended for household use only.

### Before first use

- ▶ *The iron may give off some smoke when you use it for the first time. This is normal and will stop after a short while.*
- ▶ *White particles may come out of the soleplate when you use the iron for the first time. This is normal; the particles are harmless and will stop coming out of the iron after a short while.*
- ▶ *When you switch the appliance on, the steam tank may produce a pumping sound. This is normal; the sound tells you that water is being pumped into the steam tank.*



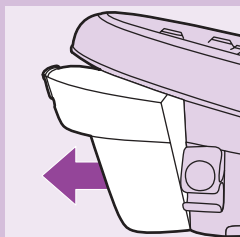
- 1 Remove any sticker or protective foil from the soleplate and clean the soleplate with a soft cloth.
- 2 Place the steam tank on a stable and level surface, i.e. on the ironing board or on a table.

## Preparing for use

### Filling the detachable water tank

If the tap water in your area is very hard, we advise you to mix the tap water with an equal amount of demineralised water.

Do not put perfume, vinegar, starch, descaling agents, ironing aids, other chemicals or 100 percent distilled water in the water tank.



- 1 Remove the detachable water tank from the steam tank.
- 2 Fill the water tank with water up to the MAX indication.
- 3 Slide the water tank back into the steam tank.

- ▶ The water tank can be refilled at any time during use.
- ▶ This appliance has a built-in water level sensor. When the minimum level in the detachable water tank has been reached, the 'water tank refill' indicator light goes on.

Steam ironing will not be possible!

- ▶ *Note: When you use the appliance for the first time or after Calc Clean, a lot of water will be pumped from the detachable water tank into the steam tank. Refill the water tank, if necessary.*

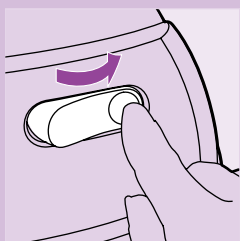
- ▶ The message "Water low, refill tank" is shown on the display and you will hear two short beeps.

### Setting the temperature

- 1 Check the garment label for the required ironing temperature.

- 2 **Switch the appliance on**  
Put the mains plug in an earthed wall socket and switch the appliance on by pressing the on/off switch on the steam tank.

- ▶ The display lights up and you will hear a short beep. The following message moves across the display:  
"Welcome to Philips - Checking Sensor - Warming Up".



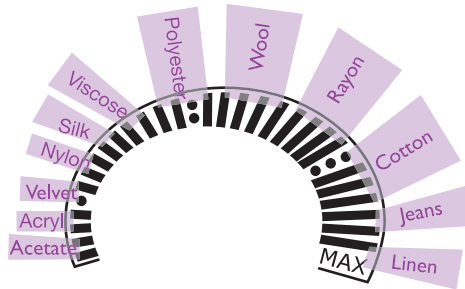




► When you switch the appliance on, it will automatically heat up to temperature setting ●●.

3 Press temperature button + or - (hotter or colder) to set the required ironing temperature/fabric type.

► The display shows the type of fabric for which the selected temperature is most suitable.

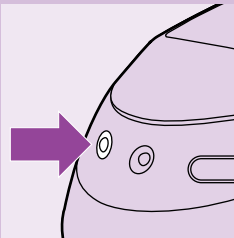


► The display indicates that the iron is heating up or cooling down to the selected temperature.

A double beep and a message on the display indicate that the soleplate has reached the selected temperature.



► As soon as the steam tank has reached its maximum pressure level and is ready for steam ironing, the steam tank pilot light goes out.



### Tips

- If the article consists of various kind of fibres, always select the temperature required by the most delicate fibre, i.e. the lowest temperature. If, for example, the fabric consists of 60% polyester and 40% cotton, it should be ironed at the temperature indicated for polyester (●●).
- If you do not know what kind of fabric(s) the article is made of, determine the right ironing temperature by ironing a part that will not be visible when you wear or use the article.
- Silk, woolen and synthetic materials : iron the reverse side of the fabric to prevent shiny patches.
- Fabrics that tend to acquire shiny patches should be ironed in one direction only (along with the nap) while applying very little pressure.

- Start ironing the articles that require the lowest ironing temperature, i.e. those made of synthetic materials.

- ▶ **To make the iron cool down faster, simply apply steam or iron a piece of cloth.**

### Display menu

The GC8080 offers 3 functions that allow you to adjust the settings of the appliance to your own preferences.

- ▶ **These functions are listed in a menu. You can use the menu by pressing the menu button and the + & - buttons.**

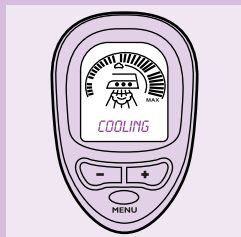
- ▶ **The menu structure of these functions is:**

- Language: (several language possibilities)
- Sound: (on)/off
- Iron off: 5/(10)/15/20 minutes

Note: default settings are shown between ( ).

To select your preferred settings:

- 1** Press the menu button for 1 second.
- 2** Use the + and - buttons to scroll through the available settings.
- 3** When you have reached the setting of your choice, press the menu button again. The message "Selection Confirmed" appears on the display.
- 4** To exit the menu, wait 3 seconds.



## Using the appliance

### Steam ironing

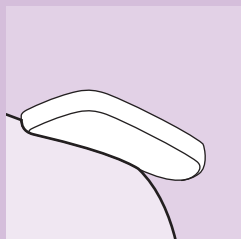
The supply hose may become hot during a long ironing session.

- ▶ *The system may occasionally produce a pumping sound during steam ironing. This is normal and tells you that water is being pumped into the steam tank.*

- 1** Make sure there is enough water in the water tank.

- ▶ **Steam ironing is only possible at higher ironing temperatures (higher than ●●).**

- 2** Press the steam activator to start steam ironing.





- ▶ During steam ironing, the 'steam tank heating up' pilot light goes on from time to time to indicate that the steam tank is heating up to maintain the right temperature and pressure.
- ▶ The opening and closing of the steam valve in the steam tank will cause a clicking sound. This is perfectly normal.
- ▶ The steam function is controlled automatically and it is linked to the selected temperature. The steam symbol is shown on the display when the temperature of the iron is high enough for steam ironing.
  - ●● : visible wet steam
  - MAX: invisible dry steam
- ▶ The steam function will be automatically disabled at ironing temperatures that are not suitable for steam ironing.

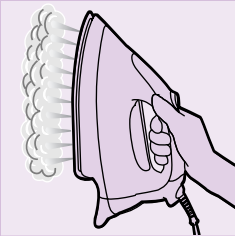
### Ironing without steam

- 1 Start ironing without pressing the steam activator.

### Features

#### Vertical steaming

Never direct the steam at people.



- ▶ You can steam iron hanging curtains and clothes (jackets, suits, coats) by holding the iron in vertical position and pressing the steam activator.

#### Iron-off function

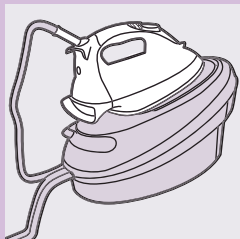
The iron-off function automatically switches off the soleplate when the steam activator has not been pressed for a particular number of minutes, depending on the iron-off time you have selected.

You can select an iron-off time of 5, 10, 15 or 20 minutes (see section 'Display menu').

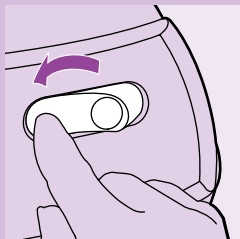
- 1 The display will show the text "Iron off" and you will hear an intermittent beep.
- 2 If you want to start ironing again, press any button on the iron. The soleplate will then start heating up again.

- ▶ NB: the Iron-off function switches off the soleplate but does not switch off the steam tank. If you intend to stop ironing, you should switch the appliance off and unplug the steam tank.

## After Ironing



**1** Put the iron on the stand.



**2** Switch the appliance off.

**3** Remove the mains plug from the wall socket and let the iron cool down.

## Cleaning and maintenance

### After each use

Never immerse the iron in water nor rinse it under the tap.

**1** Clean the iron with a damp cloth.

**2** Wipe scale and any other deposits off the soleplate with a damp cloth and a non-abrasive cleaning agent.

### Calc Clean

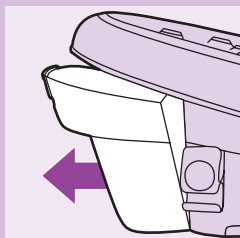
Never remove the Calc-Clean rinsing cap and unscrew the Calc-Clean rinsing plug when the steam tank is hot.

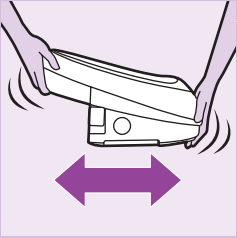
VERY IMPORTANT: Rinse the steam tank once a month or after every 10 times of use to prevent damage to your iron.

► *The scale that develops inside the steam tank will not deposit onto the walls. Just calc-clean the steam tank once or twice a month to keep your Intellicare in good condition.*

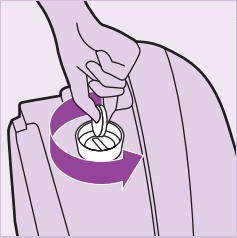
**1** Make sure that the steam tank has been unplugged for more than 2 hours and is not hot.

**2** Remove the detachable water tank.

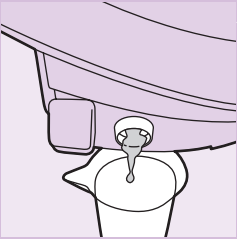




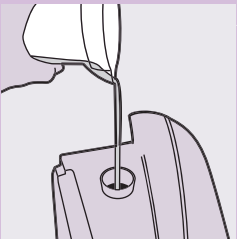
- 3** Hold the steam tank with both hands and shake well.



- 4** Turn the steam tank on its side and remove the Calc-Clean rinsing cap & rinsing plug with the special key supplied or with a coin.



- 5** Empty the steam tank by pouring out the water into the cup or into the sink.



- 6** Fill the steam tank with fresh water by means of the cup and funnel and shake again.

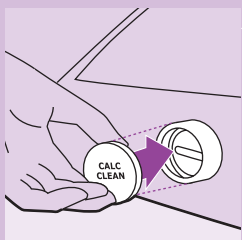


- 7** Empty the steam tank by pouring out the water into the cup or into the sink.

Repeat steps 6 & 7 twice to obtain the best result.



- 8 Put the Calc-Clean rinsing plug back into the steam tank and tighten it with the special key supplied or with a coin.



- 9 Put the Calc-Clean rinsing cap back onto the steam tank.

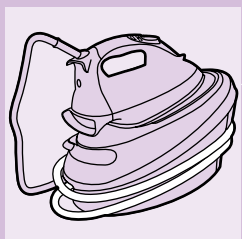
### Calc-Clean reminder

When the display shows the following message:

"SWITCH IRON OFF - CALC-CLEAN STEAMTANK"

You are advised to calc-clean the steam tank as described above in steps 1 to 9.

### Storage



Always let the iron cool down before storing it.

- 1 Empty the water tank and store the supply hose and the mains cord.
- 2 There are handgrips on the either side of the steam tank for easy transport.

### Environment



- Do not throw the appliance away with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this you will help to preserve the environment.

## Guarantee & service

If you need information or if you have a problem, please visit the Philips website at [www.philips.com](http://www.philips.com) or contact the Philips Customer Care Centre in your country (you will find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Customer Care Centre in your country, turn to your local Philips dealer or contact the Service Department of Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

## Troubleshooting

This chapter summarises the most common problems you could encounter with your iron. Please read the different sections for more details. If you are unable to solve the problem, please contact the Philips Customer Care Centre in your country.

Problem	Possible cause(s)	Solution
The appliance does not become hot.	There is a connection problem.	Check the mains cord, the plug and the wall socket.
	The steam tank has not been switched on.	Set the on/off switch to 'on'.
	The Iron-off function has switched the soleplate off.	Press any button on the iron to deactivate the Iron-off function. The soleplate will then start heating up again.
Smoke comes out of my new iron when I switch it on.	Some parts of the appliance have been lightly greased in the factory and may initially give off some smoke when heated.	This phenomenon is perfectly normal and will cease after a short while.
The iron does not produce any steam.	There is not enough water in the water tank.	Fill the water tank (see 'Preparing for use', section 'Filling the detachable water tank').
	The steam tank pilot light is still on.	Wait until the pilot light goes out.
	The selected ironing temperature is too low for steam ironing.	Set the temperature to ●● or higher.
	The water tank has not been properly attached to the steam tank.	Attach the water tank to the steam tank properly (you will hear a click).
	When the iron has been set to a very high temperature, the steam produced is dry and hardly visible. It will be even less visible when the ambient temperature is relatively high and it will be entirely invisible when the temperature has been set to MAX.	Set the iron to a lower temperature, e.g. ●●, to check if the iron is actually producing steam.
Flakes and impurities come out of the soleplate or the soleplate is dirty.	Impurities or chemicals present in the water have deposited in the steam vents and/or on the soleplate.	Clean the soleplate with a damp cloth.
"Error" has appeared on the display and the iron beeps continuously.	A sensor failure has been detected.	Contact an authorised Philips service centre.
The appliance produces a pumping sound.	Water is being pumped into the steam tank.	This is normal.
	The pumping sound does not stop.	Unplug the iron immediately and contact an authorised Philips service centre.
Dirty water comes out of the soleplate.	Too much scale and minerals have accumulated inside the steam tank.	Rinse the steam tank. See chapter 'Cleaning and maintenance'.



## บทนำ

ขอขอบคุณทุกท่านที่ให้ความไว้วางใจเลือกใช้ Intellicare 8080, เตารีดไอน้ำอัจฉริยะรุ่นล่าสุดจากฟิลิปส์

Intellicare ถูกออกแบบสำหรับการรีดอย่างต่อเนื่องโดยมาพร้อมกับกระบอกน้ำที่สามารถถอดออกจากตัวเครื่องได้เพื่อใช้ในการเติมน้ำได้ทุกเมื่อ

Intellicare สามารถปล่อยไอน้ำความร้อนสูงในระดับคงที่ซึ่งเป็นคุณสมบัติเฉพาะของเตารีดไอน้ำ ระบบไอน้ำอัจฉริยะรีดผ้าได้อย่างต่อเนื่องและรวดเร็ว

Intellicare 8080 ประหยัดขึ้นด้วยระบบควบคุมอุณหภูมิอิเล็กทรอนิกส์อัจฉริยะที่สามารถปรับให้เหมาะสมกับเนื้อผ้าในแต่ละชนิด นอกจากนี้ยังมีโปรแกรมการทำงานต่างๆที่ใช้งานได้ง่าย พร้อมระบบควบคุมด้วยเสียง และระบบจัดการทำงานอัตโนมัติที่จะปิดการทำงานของแผ่นความร้อนหากไม่มีการใช้งานและรีเซ็ตระยะหนึ่ง ทั้งนี้เพื่อความปลอดภัยสูงสุดของท่านพร้อมทั้งช่วยประหยัดพลังงานได้ในขณะเดียวกัน

## ส่วนประกอบของเครื่อง

- A ปุ่มปรับอุณหภูมิ (+)
- B ปุ่มปรับอุณหภูมิ (-)
- C ปุ่มเมนู
- D หน้าจอแสดงสถานะการทำงาน
- E ปุ่มพลิ่งไอน้ำ
- F แท่นวางเตารีด
- G สวิตช์เปิด/ปิด หรือสวิตช์สัญญาณไฟ
- H ที่เก็บสายไฟสำหรับสายไฟและท่อส่งน้ำ
- I สัญญาณไฟแสดงสถานะของถังกักน้ำ
- J แท็งก์น้ำ
- K ท่อส่งน้ำ
- L แผ่นความร้อน
- M กระบอกน้ำสามารถถอดออกได้
- N ช่องสำหรับเติมน้ำ
- O สลักปลดกระบอกน้ำ
- P มือจับ
- Q สายไฟ
- R สัญญาณไฟแสดง น้ำในกระบอกน้ำหมด
- S ทำความสะอาดฝาครอบอุปกรณ์จัดตะกรันและปลั๊กไฟ
- T ราวยใส่น้ำ
- U ฝาครอบ
- V กุญแจเพื่อถอดอุปกรณ์จัดตะกรันออก

## ข้อควรจำ

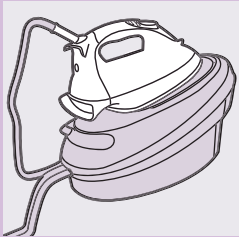
กรุณาอ่านคู่มือแนะนำการใช้งานให้เข้าใจก่อนใช้งานเตารีดไอน้ำ และควรเก็บไว้อ้างอิงเพื่อใช้ในครั้งต่อไป

- D ก่อนเสียบปลั๊กไฟเตารีด โปรดตรวจสอบแรงดันไฟฟ้าที่ระบุอยู่บนแผ่นป้ายแสดงรุ่นของเตารีดว่าตรงกับแรงดันไฟฟ้าหลักภายในบ้านหรือไม่
- D ควรเสียบปลั๊กไฟเข้ากับเต้ารับที่ต่อสายดินไว้เรียบร้อยแล้ว หากเครื่องใช้ไฟฟ้านั้นๆ เป็นแบบต่อเข้ากับสายดิน
- D ห้ามใช้ผลิตภัณฑ์ในกรณีที่มีปลั๊กไฟ, สายไฟ, ท่อส่งหรือตัวเครื่องเกิดการชำรุดเสียหาย หรือผลิตภัณท์ตกกระแทก หรือเกิดการรั่วซึม
- D ตรวจสอบสายไฟหรือท่อส่งเป็นประจำ เพื่อป้องกันกรรชำรุดเสียหาย

- หากสายไฟหลักหรือท่อส่งเกิดชำรุดเสียหาย ให้ดำเนินการเปลี่ยนสายไฟหลักดังกล่าวที่บริษัทฟิลิปส์ หรือศูนย์ที่ได้รับแต่งตั้ง หรือบุคคลที่ได้รับการแต่งตั้งโดยบริษัท เพื่อป้องกันการเกิดอันตราย
- ห้ามเสียบปลั๊กไฟเตาเรดทิ้งไว้
- ห้ามจุ่มเตาเรดหรือแท่งค้ำลงในน้ำ
- ควรเก็บเครื่องใช้ไฟฟ้าให้ห่างจากเด็ก
- ควรดูแลมิให้เด็กเล่นเครื่องใช้ไฟฟ้า
- เครื่องใช้ไฟฟ้าชนิดนี้มีได้ออกแบบมาให้เด็ก หรือผู้ทุพพลภาพใช้งานโดยไม่มีผู้ดูแล
- ควรวางและใช้เตาเรด ใอน้ำพร้อมแท่งค้ำบนพื้นที่เรียบและมั่นคงเสมอ
- ไม่ควรวางแท่งค้ำลงบนส่วนที่นุ่มของโต๊ะเรดผ้า
- ห้ามให้สายไฟหลักและท่อส่งสัมผัสโดนแผ่นความร้อนขณะใช้งานเป็นอันขาด
- แทนวางเตาเรดและแผ่นความร้อนของเตาเรดอาจมีอุณหภูมิสูงมาก เมื่อสัมผัสอาจก่อให้เกิดผลฟองได้ในกรณีที่เกิดการถอดแท่งค้ำ ควรหลีกเลี่ยงการสัมผัสแทนวางเตาเรด
- เลื่อนปุ่มควบคุมพลังไอน้ำไปที่ตำแหน่ง 0 ตั้งเตาเรดขึ้นและถอดปลั๊กไฟเตาเรดออก เมื่อเรดผ้าเสร็จ, หลีกเลี่ยงความร้อนเตาเรด, เดิมหรือหน้าที่อยู่ภายในแท่งค้ำออก หรือปล่อยเตาเรดทิ้งไว้ในช่วงเวลาสั้นๆ
- ห้ามใส่น้ำหอม น้ำมันสลายขู แป้ง สารกำจัดตะกรัน ผลิตภัณฑ์สำหรับรีดผ้า หรือสารเคมีอื่นๆลงในแท่งค้ำบรรจุน้ำ
- ขณะที่เตาเรดกำลังร้อน หากมีไอน้ำเล็ดลอดออกมาจากฝาปิดแท่งค้ำ ควรปิดสวิทซ์การทำงานแล้วหมุนปิดฝาให้สนิท หากไอน้ำยังคงเล็ดลอดออกมา ปิดสวิทซ์การทำงานแล้วนำส่งศูนย์บริการของฟิลิปส์ เพื่อทำการตรวจเช็ค
- ไม่ควรถอดฝาครอบระบบขจัดตะกรันและปลั๊กไฟออก ขณะที่แท่งค้ำร้อนอยู่
- เตารีดไอน้ำเหมาะสำหรับใช้ในครัวเรือนเท่านั้น

**ก่อนเริ่มใช้งาน**

- ▶ ในการใช้งานครั้งแรก อาจมีควันเล็กน้อยออกมาจากเตาเรด ซึ่งถือว่าเป็นเรื่องปกติและควันจะจางหายไปในเวลาไม่นาน
- ▶ ทำน้ออาจสังเกตเห็นผลสีขาวออกมาจากแผ่นความร้อนในการใช้งานครั้งแรก ซึ่งเป็นเรื่องปกติ ผลสีขาวนี้ไม่เป็นอันตรายแต่อย่างใดและจะหมดไปในระยะเวลาอันสั้น
- ▶ เมื่อคุณเปิดเครื่อง อาจได้ยินเสียงสลับจากแท่งค้ำ เหตุการณ์นี้ถือว่าเป็นเรื่องปกติ เสียงดังกล่าวแสดงให้เห็นว่าคุณทราบว่าการล้างสลับน้ำขั้นแท่งค้ำ



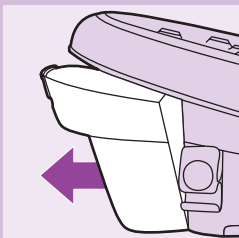
- 1 ลอกสติ๊กเกอร์ หรือแผ่นฟอยล์ซึ่งปิดแผ่นความร้อนออก และทำความสะอาดแผ่นความร้อนของเตาเรดด้วยฟ้ายูนิทามาด้า
- 2 วางแท่งค้ำบนพื้นผิวที่มั่นคงและเสมอกัน แทนรองรีด หรือบนโต๊ะ

**การเตรียมการ**

**การเติมน้ำในกระบอกน้ำที่แยกออกจากตัวเครื่องได้**

ในการเติมน้ำประปาบริเวณที่พนักอาศัยของท่านมีความกระด้างสูง ขอแนะนำให้ท่านผสมน้ำประปากับน้ำกลั่นในอัตราส่วนที่เท่ากัน

ไม่ควรถูกใส่น้ำหอม น้ำมันสลายขู แป้ง สารกำจัดตะกรัน ผลิตภัณฑ์สำหรับรีดผ้า หรือสารเคมีชนิดอื่นๆ รวมไปถึงน้ำกลั่น 100%ลงในกระบอกน้ำ



- 1 ถอดกระบอกน้ำออกจากแท่งค้ำ
- 2 เติมน้ำประปาลงในกระบอกน้ำจนถึงระดับสูงสุด (MAX)
- 3 ประกอบกระบอกน้ำกลับเข้าไปที่แท่งค้ำ

- ▶ คุณสามารถเติมน้ำในกระบอกน้ำได้ทุกเมื่อในขณะที่ใช้งานอยู่
- ▶ เตารีดมีระบบตรวจปริมาณน้ำในตัว เมื่อน้ำในกระบอกน้ำเหลือน้อย จะมีสัญญาณไฟเตือนให้เติมน้ำสว่างขึ้น การรีดด้วยไอน้ำจะเป็นไปไม่ได้
- ▶ **หมายเหตุ:** เมื่อคุณใช้เตารีดเป็นครั้งแรกและผ่านขั้นตอนทำความสะอาดครั้งแรกแล้ว น้ำจำนวนมากจะถูกสูบจากกระบอกน้ำไปยังแท่งรีด หากจำเป็น ควรเติมน้ำในกระบอกน้ำอีกครั้งหนึ่ง
- ▶ หน้าจอแสดงข้อความ ปริมาณน้ำน้อย เติมน้ำ (Water low, refill tank) และมีเสียง บี๊บสั้นๆติดต่อกัน 2 ครั้ง

การปรับอุณหภูมิ

**1** โปรดดูคำแนะนำเกี่ยวกับอุณหภูมิที่ใช้ในการรีดบนป้ายเสื้อผ้าของคุณ

**2** ปรับสวิตช์เปิด/ปิดของเตารีดไปที่ เปิด(on)

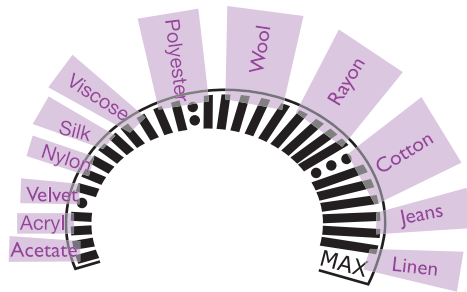
เสียบปลั๊กในเต้ารับที่มีสายดิน จากนั้นจึงปรับสวิตช์โดยกดสวิตช์เปิด/ปิด (on/off) บนแท่งรีดน้ำ

▶ หน้าจอสว่างขึ้นและมีเสียงสัญญาณ บี๊บสั้นๆ 1 ครั้ง จากนั้นจะสังเกตเห็นข้อความด้านล่างวิ่งผ่านหน้าจอ "อินติเตอร์วัลลู พิลิปส์ - ตรวจสอบสัญญาณ - กำลังวอร์มเครื่อง"

▶ เมื่อคุณปรับสวิตช์เตารีด เตารีดจะปรับอุณหภูมิไปตามที่ได้กำหนดไว้โดยอัตโนมัติ

**3** กดปุ่มปรับอุณหภูมิ + หรือ - (สูงขึ้น หรือ ต่ำลง) เพื่อปรับระดับอุณหภูมิให้เป็นไปตามความเหมาะสมกับเนื้อผ้า

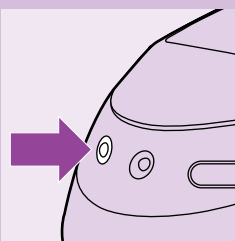
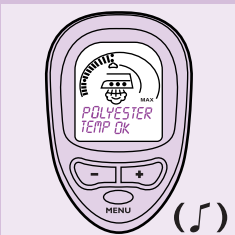
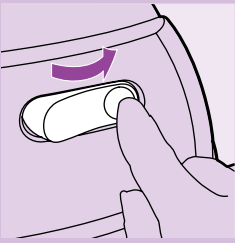
▶ หน้าจอแสดงประเภทของเนื้อผ้าที่เหมาะสมกับอุณหภูมิที่แตกต่างกัน



▶ หน้าจอแสดงสถานะการทำงานของเตารีดในขณะที่มีอุณหภูมิสูงขึ้นหรือต่ำลงจนกว่าจะถึงอุณหภูมิที่ตั้งไว้

เสียงสัญญาณ บี๊บติดกัน 2 ครั้งและข้อความบนหน้าจอแสดงให้ทราบว่าผ่านความร้อนเมื่ออุณหภูมิตามที่ตั้งไว้แล้ว

▶ ทันทีแท่งรีดมีความร้อนสูงสุดและพร้อมที่จะนำพลังไอน้ำไปใช้รีดผ้าได้ สัญญาณไฟของแท่งรีดจะดับลง



**ข้อแนะนำ**

- หากคุณต้องรีดผ้าหลากหลายประเภท สามารถเลือกปรับอุณหภูมิได้ตามต้องการ และหากเป็นเนื้อผ้าบางเบาควรปรับไปที่ระดับอุณหภูมิต่ำที่สุดยกตัวอย่างเช่นเนื้อผ้าที่มีส่วนผสมของโพลีเอสเตอร์ 60% และคอตตอน 40% ควรปรับระดับอุณหภูมิไปที่ชนิดของผ้าประเภทโพลีเอสเตอร์
- หากคุณไม่แน่ใจประเภทของเนื้อผ้าว่าเป็นเนื้อผ้าที่ทำมาจากเส้นใยชนิดใด เพื่อกำหนดระดับอุณหภูมิที่จะรีดให้รีดส่วนด้านในของเนื้อผ้าแทน
- ผ้าไหม ผ้าขนสัตว์ และผ้าใยสังเคราะห์ แนะนำให้กลับด้านรีดเพื่อป้องกันการเกิดมันเงาบนเนื้อผ้า
- เนื้อผ้าที่ขึ้นเงาง่ายควรรีดไปในแนวเดียวกัน (รีดไปตามขนอ่อนบนเนื้อผ้า) ขณะเดียวกันควรกดที่ปลงบนเนื้อผ้าเบาๆ
- เริ่มรีดผ้าด้วยระดับอุณหภูมิที่ต่ำสุด โดยเริ่มจากรีดผ้าใยสังเคราะห์ก่อน

**D ในการเร่งให้เตารีดเย็นตัวเร็วขึ้น ให้ลองรีดหรือปล่อยให้ไอน้ำลงบนผ้าซักชิ้นหนึ่งก็ได้**

**การใช้เมนูต่างๆบนหน้าจอแสดงผล**

เตารีดไอน้ำ GC8080 มีระบบการทำงาน 3 ลักษณะ ซึ่งคุณสามารถปรับลักษณะการทำงานของเครื่องให้ตรงกับความต้องการของคุณได้

**D ระบบการทำงาน ดังกล่าวจะแสดงอยู่ในเมนู โดยกดปุ่มเมนู และปุ่ม + หรือ -**

**D ลักษณะการทำงานของเมนู**

- ภาษา : ใช้จนได้หลายภาษา
- เสียง เปิด/ปิด
- เตารีดปิดการทำงาน : 5/10/15/20 นาที

หมายเหตุ: รายการที่ถูกตั้งไว้แต่แรกจะอยู่ใน ( )

วิธีเลือกลักษณะการทำงานที่ต้องการ:

- 1** กดปุ่มเมนูนาน 1 วินาที
- 2** กดปุ่ม + และ - เพื่อเลือกการตั้งค่าต่างๆ
- 3** เมื่อคุณพบการตั้งค่าที่ต้องการแล้ว ให้กดปุ่มเมนูอีกครั้ง จะปรากฏข้อความ ยืนยันการเลือก(Selection Confirm) บนหน้าจอ
- 4** รอประมาณ 3 วินาทีเพื่อออกจากเมนู

**การใช้เครื่อง**

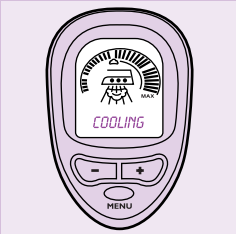
**การรีดโดยใช้พลังไอน้ำ**

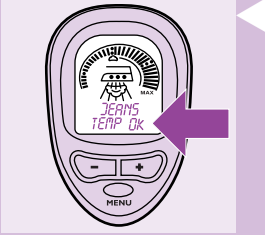
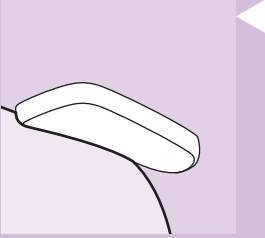
ท่อส่งน้ำอาจร้อนมากหากรีดผ้าเป็นเวลานาน

- ▶ อาจมีเสียงสวบน้ำดังขึ้นในขณะรีดผ้า นับเป็นเหตุการณ์ปกติที่ช่วยให้คุณทราบว่ากำลังสูบน้ำไปยังทั้งค้ำน้ำ

**1** ต้องมีน้ำในถังค้ำน้ำมากพอ

- ▶ จะรีดผ้าด้วยพลังงานไอน้ำได้เมื่อใช้อุณหภูมิสูงเท่านั้น(ปรับอุณหภูมิให้สูงกว่า\*\*\*)





**2** กดปุ่มพลังไอน้ำเพื่อเริ่มการรีดผ้า

▶ ในระหว่างการรีดผ้าโดยใช้พลังไอน้ำ สัญญาณไฟทั้งคั่นกำลังร้อนจะสว่างขึ้นเป็นระยะๆซึ่งช่วยให้คุณทราบว่าขณะนั้นแท่งคั่นกำลังเพิ่มอุณหภูมิเพื่อรักษาระดับความดันและอุณหภูมิที่เลือกไว้ให้คงที่

▶ การเปิดและปิดของวาล์วไอน้ำในแท่งคั่นอาจก่อให้เกิดเสียงดัง คลิ๊กซึ่งถือเป็นเหตุการณ์ปกติ

▶ ระบบไอน้ำจะทำงานโดยอัตโนมัติและเชื่อมโยงกับอุณหภูมิที่คุณตั้งไว้ ทั้งนี้หน้าจอก็จะแสดงสัญลักษณ์ไอน้ำเมื่ออุณหภูมิสูงพอสำหรับการรีดผ้า

- ●● พลังไอน้ำที่มองเห็น ได้ขีด
- ระดับสูงสุด : มองไม่เห็นไอน้ำ

▶ ระบบไอน้ำจะหยุดการทำงานโดยอัตโนมัติหากเลือกใช้อุณหภูมิในการรีดผ้าโดยใช้พลังไอน้ำที่ไม่เหมาะสม

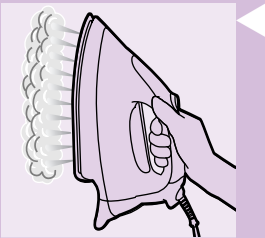
การรีดโดยไม่ใช้พลังไอน้ำ

**1** เริ่มรีดผ้าได้เลยโดยไม่ต้องกดปุ่มพลังไอน้ำ

คุณลักษณะอื่นๆ

การรีดแนวตั้งโดยใช้ไอน้ำ

ห้ามหันไอน้ำไปที่คนโดยตรง



▶ คุณสามารถรีดผ้าผ่านและเสื้อ (เสื้อแจ็คเก็ต เสื้อสูท เสื้อโค้ท) ที่แขวนอยู่ได้โดยถือเตารีดในแนวตั้งแล้วกดปุ่มพลังไอน้ำ

เตารีดปิดการทำงาน

ระบบปิดเครื่องจะปิดการทำงานของแผ่นความร้อนโดยอัตโนมัติเมื่อคุณไม่ได้กดปุ่มพลังไอน้ำเป็นระยะเวลาตามที่คุณตั้งไว้

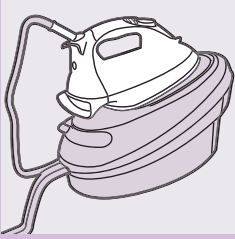
ซึ่งมีระยะเวลาตั้งแต่ 5 10 15 และ 20 นาที (ดูที่"การใช้นุ่มต่างๆบนหน้าจอแสดงผล")

**1** คุณจะสังเกตเห็นข้อความ ปิดเตารีด (Iron off) แสดงที่หน้าจอแสดงผล และได้ยินเสียง บีบ๊ดซึ่งขึ้นเป็นระยะๆ

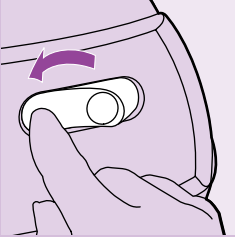
**2** เมื่อคุณต้องการจะรีดผ้าต่อ คุณสามารถกดปุ่มใดก็ได้ของเตารีด จากนั้นแผ่นความร้อนจะเริ่มทำงานอีกครั้งหนึ่ง

▶ หมายเหตุ: ระบบปิดเครื่องจะปิดการทำงานของแผ่นความร้อนแต่ไม่ได้ปิดการทำงานของแท่งคั่น ถ้าคุณไม่ต้องการรีดผ้าต่อแล้ว ควรปิดสวิตช์เตารีดและถอดปลั๊กออก

หลังการรีดผ้า



1 วางเตารีดบนแท่นวางเตารีด



2 ปิดสวิตช์เตารีด

3 ถอดปลั๊กออกจากเต้ารับ และปล่อยให้เย็นลง

การทำความสะอาด และการบำรุงรักษา

หลังการใช้งานในแต่ละครั้ง

ห้ามจุ่มเตารีดลงในน้ำ หรือเปิดก๊อกน้ำล้างเตารีด

1 ใช้ผ้าหมาดเช็ดทำความสะอาดเตารีด

2 ใช้ผ้าหมาดๆ ขูบน้ำยาทำความสะอาดที่ไม่มีฤทธิ์กัดกร่อนเช็ดตะแกรงหรือสิ่งสกปรกอื่น ๆ ออกจากแผ่นความร้อน

การทำความสะอาดตะแกรง

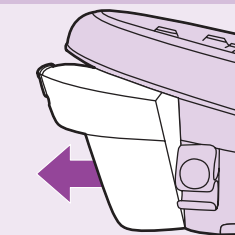
ไม่ควรถอด ฝาปิด-เปิดทำความสะอาดตะแกรง และจุกปิดในขณะที่แท่งค้ำน้ำร้อนอยู่

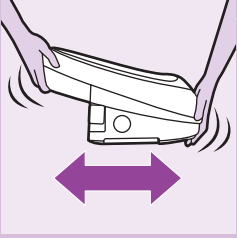
สำคัญ : ล้างแท่งค้ำน้ำเดือนละครั้งหรือหลังการใช้งานทุก 10 ครั้ง

▶ อุปกรณ์ขัดตะแกรงที่พัฒนาขึ้นซึ่งอยู่ภายในแท่งค้ำน้ำจะไม่ทำให้เกิดการตกตะกอนหรือเกิดตะกรันติดอยู่ภายในผนังของแท่งค้ำน้ำ เพียงคุณใช้ระบบขัดตะแกรงเดือนละครั้งหรือสองครั้งเพื่อให้ ใช้งานได้ดีและอยู่ในสภาพดีเสมอ

1 แน้ใจว่าได้ถอดปลั๊กออกจากเต้าเสียบนานเกินกว่า 2 ชั่วโมงและเตารีดไม่ร้อนแล้ว

2 ถอดแท่งค้ำน้ำออก

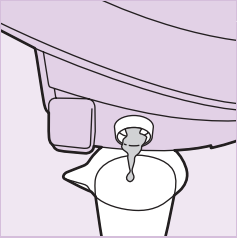




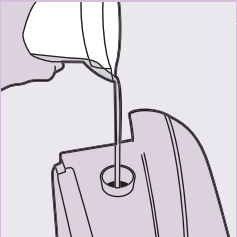
3 ถือแท่งคั่วหน้าด้วยมือทั้ง 2 ข้างพร้อมทั้งเขย่าแท่งก็



4 หมุนแท่งคั่วหน้ากลับเข้าไปในที่เดิม และถอดฝาของอุปกรณ์ชนิดตะกรันออกด้วยกุญแจหรือใช้เหรียญที่จัดมาให้แล้วล้างทำความสะอาด



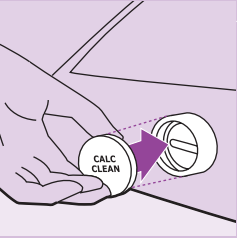
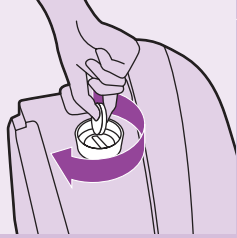
5 เทน้ำออกจากแท่งคั่วหน้า ใส่ในถ้วยหรืออ่าง



6 เติมน้ำสะอาดด้วยถ้วยหรือกรวยและเขย่าอีกครึ่ง



7 เทน้ำออกจากแท่งคั่วหน้า ใส่ในถ้วยหรืออ่าง  
ทำซ้ำในขั้นตอนที่ 6 และ 7 สองครั้งเพื่อให้ได้ผลลัพธ์ที่ดีที่สุด



8 ประกอบอุปกรณ์ขจัดตะกรันเข้ากับถังคั้นน้ำให้แน่นด้วยกุญแจหรือเหรียญที่จัดมาให้

9 วางฝาของอุปกรณ์ขจัดคราบตะกรันที่ล้างทำความสะอาดแล้วลงบนถังคั้นน้ำ

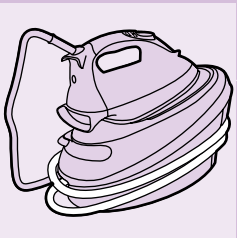
### สัญญาณเตือนให้ขจัดตะกรัน

เมื่อแสดงข้อความต่อไปนี้บนหน้าจอ

"เตารีดปิดการทำงาน - ระบบขจัดตะกรันของถังคั้นน้ำ"

แนะนำให้คุณขจัดตะกรันสำหรับถังคั้นน้ำ ตามที่ได้อธิบายในขั้นตอนที่ 1 ถึง 9

### การเก็บรักษา



ควรรอให้เตารีดเย็นตัวลงก่อนนำไปเก็บทุกครั้ง

- 1 เทน้ำออกจากกระบอกล้างน้ำ เก็บท่อล้างน้ำและสายไฟ
- 2 มีด้ามจับข้างถังคั้นน้ำ เพื่อความสะดวกในการเคลื่อนย้าย

### สภาวะสิ่งแวดล้อม



▶ ไม่ควรทิ้งเครื่องใช้ไฟฟ้าลงในถังขยะทั่วไป เมื่อหมดอายุการใช้งานแล้ว ควรทิ้งลงในถังขยะที่สามารถนำกลับไปใช้ใหม่ได้อีก (recycle) เพื่อเป็นการรักษาสิ่งแวดล้อมที่ดี



**การรับประกัน และบริการ**

หากคุณต้องการข้อมูล หรือหากคุณประสบปัญหา โปรดชมเว็บไซต์ของฟิลิปส์ได้ที่ [www.philips.com](http://www.philips.com) หรือติดต่อศูนย์บริการลูกค้าของฟิลิปส์ในประเทศไทยของคุณ (หมายเลขโทรศัพท์ของศูนย์บริการลูกค้าจะอยู่ในเอกสารแผ่นพับเกี่ยวกับบริการรับประกันทั่วโลก) หากในประเทศไทยของคุณ ไม่มีศูนย์บริการลูกค้า โปรดติดต่อตัวแทนจำหน่ายผลิตภัณฑ์ของฟิลิปส์ หรือแผนกเครื่องใช้ไฟฟ้าในครัวเรือนชั้นเล็ก (DAP) BV

**การแก้ปัญหาเฉพาะหน้า**

ในเวลานี้ได้รวบรวมปัญหาต่างๆไปทีอาจเกิดขึ้นได้เมื่อใช้งานเตารีด โปรดอ่านหัวข้ออื่นๆเพิ่มเติมเพื่อรายละเอียดที่มากขึ้น ถ้าคุณยังไม่สามารถแก้ปัญหาได้ กรุณาติดต่อศูนย์บริการลูกค้าของฟิลิปส์ในประเทศไทยของคุณ

ปัญหา	สาเหตุ	การแก้ปัญหา
เตารีดไม่ร้อน	มีปัญหาเกี่ยวกับการต่อสายไฟ	ตรวจสอบสายไฟ ปลั๊ก และตัวรับบนผนัง
	ไม่ได้เปิดสวิตช์ที่ค้ำน้ำ	ตั้งสวิตช์เปิดเครื่องให้อยู่ที่ เปิด (on)
	ระบบเครื่องปรับอากาศทำงานของแผ่นความร้อน	กดปุ่มใดของเตารีดก็ได้เพื่อยกเลิกระบบปิดเครื่อง แผ่นความร้อนจะเริ่มร้อนขึ้นอีกครั้ง
มีควันออกมาจากเตารีดเมื่อเปิดสวิตช์เป็นครั้งแรก	บางชิ้นส่วนของเตารีดถูกจารบีจากบางๆจากโรงงาน ซึ่งอาจก่อให้เกิดควันในการใช้งานครั้งแรก	ถือเป็นเรื่องปกติ และควันจะหมดไปในเวลาไม่นาน
เตารีดไม่ผลิตไอน้ำ	มีน้ำในถังค้ำน้ำไม่พอ	เติมน้ำในกระบอกน้ำ (ดูที่ การเตรียมเตารีดสำหรับใช้งานในส่วน การเติมน้ำในกระบอกน้ำที่แยกออกจากตัวเครื่องได้)
	สัญญาณไฟของถังค้ำน้ำยังสว่างอยู่	รอนสัญญาณไฟดับ
	ใช้อุณหภูมิต่ำเกินไปไปสำหรับกรีดด้วยพลังไอน้ำ	ตั้งอุณหภูมิไว้อย่างน้อยที่ ** หรือสูงกว่า
ประกอบกระบอกน้ำเข้ากับถังค้ำน้ำไม่ถูกต้อง	ประกอบกระบอกน้ำเข้ากับถังค้ำน้ำไม่ถูกต้อง	ประกอบกระบอกน้ำเข้ากับถังค้ำน้ำให้ถูกต้อง (คุณจะได้ยินเสียงคลิก)
	เมื่อตั้งอุณหภูมิไว้สูงมาก ไอน้ำที่ออกมาจะแห้งและสังเกตเห็นได้ยาก และจะยิ่งมองเห็นได้ยากขึ้นถ้าในห้องมีอุณหภูมิสูงเช่นกัน และถ้าตั้งอุณหภูมิเครื่องไว้สูงสุด (MAX) ก็แทบจะไม่สามารถมองเห็นไอน้ำได้เลย น้ำเย็นตัวลงแล้วกลั่นตัว	เพื่อตรวจสอบว่าเตารีดผลิตไอน้ำอยู่หรือไม่ ให้ลองตั้งอุณหภูมิต่ำลง เช่น ตั้งไว้ที่**
	กลายเป็นหยดน้ำออกมาทางแผ่นความร้อนได้	
มีสิ่งสกปรกออกมาจากแผ่นความร้อน หรือแผ่นความร้อนสกปรก	สิ่งสกปรกและสารเคมีต่างๆในน้ำเกาะตัว ความชื้นขบปล่อยไอน้ำ และ/หรือ แผ่นความร้อน	ใช้ผ้าหมาดเช็ดแผ่นความร้อน
รุ่น GC8080 : หน้าจอแสดงข้อความ Error และเตารีดสั่งเสียงบี๊ปอย่างต่อเนื่อง	ตรวจพบความผิดปกติบางประการ	ติดต่อศูนย์บริการที่ได้รับบริการรับรองโดยฟิลิปส์
ได้ยินเสียงสูบน้ำ	กำลังสูบน้ำไปยังถังค้ำน้ำ	เป็นเหตุการณ์ปกติ
	เสียงสูบน้ำดังไม่หยุด	ถอดปลั๊กเตารีดทันทีและติดต่อศูนย์บริการที่ได้รับบริการรับรองโดยฟิลิปส์
น้ำล้นปรุออกมาจากแผ่นความร้อน	มีตะกอนและแร่ธาตุต่าง ๆ ที่ปนมากับน้ำเป็นจำนวนมาก และทำให้เกิดการสะสมภายในถังค้ำน้ำ	การล้างทำความสะอาดถังค้ำน้ำ ดูที่ 'การทำความสะอาดและการเก็บรักษา'

## 简介

感谢您购买 Intellicare GC8080，这是飞利浦公司的一种智能化的蒸汽熨烫系统。

这种熨斗可连续使用。并且具有一个可拆卸的水箱，可在任何时候加水。

熨斗可持续不断地大量产生蒸汽，这是无限自动的蒸汽熨烫的一个独特的功能。这使您可以快速、持续地熨烫。

Intellicare GC8080 具有智能化的电子温度控制，它拥有不同的温度来适应不同的布料。它还有易于使用的设定操作板，并且带有声音提示。它有自动断电功能。如果连续几分钟没有使用熨斗，它就会自动将底板断电。这既增加了安全性，又节约了能源。

## 一般说明

- A** 温度按钮 (+)
- B** 温度按钮 (-)
- C** 选单按钮
- D** 显示板
- E** 蒸汽启动按钮
- F** 熨斗座
- G** 带指示灯的电源开关
- H** 线缆存放钩，用于存放电源线和软管
- I** 蒸汽箱指示灯
- J** 蒸汽箱
- K** 蒸汽输送管
- L** 底板
- M** 可拆卸水箱
- N** 加水口
- O** 水箱释放杆
- P** 搬运手柄
- Q** 电源线
- R** 水箱缺水指示灯
- S** 水垢清洗帽和塞
- T** 漏斗
- U** 杯子
- V** 钥匙（用于打开水垢清洗塞）

## 注意事项

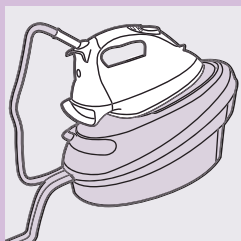
使用产品前，请仔细阅读本使用说明书，并妥善保管以备将来参考。

- ▶ 连接产品电源前，请检查型号铭牌所标示的电压与当地电源电压是否一致。
- ▶ 如果产品附带的是接地插头，则必须将其插至接地线的插座。

- ▶ 如果插头、电源线、蒸汽输送管或产品本身已经明显损坏，或产品曾坠落或出现渗漏，请勿再使用。
- ▶ 定期检查电源线和蒸汽输送管是否损坏。
- ▶ 如果电源线或蒸汽输送管损坏，则必须由飞利浦或飞利浦授权的服务中心，或同等资格的专职人员更换，以免发生危险。
- ▶ 产品接通电源后，必须始终有人在场。
- ▶ 切勿将熨斗或蒸汽箱浸入水中。
- ▶ 切勿让儿童接触产品。
- ▶ 应照看好儿童，确保他们不会玩弄本产品。
- ▶ 不可在无人看管的情况下让儿童或体质较差的人士使用本产品。
- ▶ 一定要在稳固、平整且水平的表面上放置和使用熨斗及蒸汽箱（如有提供）。切勿将蒸汽箱放在熨衣板的柔软位置。
- ▶ 请勿让电源线和蒸汽输送管触及高温电熨斗底板。
- ▶ 熨斗座和熨斗底板有可能非常热，如被触及，可能导致烫伤。如果要移动蒸汽箱，切勿触及熨斗座。
- ▶ 当完成熨烫、清洁产品、注水或将水倒出水箱以及在短时间离开熨斗时：将蒸汽控制旋钮调至位置 0，熨斗竖放，并从电源插座中拔下电源插头。
- ▶ 不要将香水、醋、淀粉、除垢剂、烫衣剂或其它化学品放入水箱。
- ▶ 如果在产品加热期间，有蒸汽从蒸汽盖的下面逸出，则应断开产品电源，然后将蒸汽盖拧紧。如果在产品加热时，蒸汽仍然逸出，则应断开产品电源，并与飞利浦授权的服务中心联系。
- ▶ 蒸汽箱未完全冷却之前，不要卸下或旋开水垢清洗处的外盖和塞。
- ▶ 本产品仅限于家用。

## 首次使用之前

- ▶ 首次使用时，熨斗有可能冒少许烟。这是正常的，片刻会停止冒烟。
- ▶ 首次使用时，可能会从底板出来白色颗粒；这是正常，而且无害的，片刻后就再不会出现了。



▶ 当将本产品接通电源时，蒸汽箱会产生抽水声。这是正常的；这声音告诉您水正在抽入蒸汽箱。

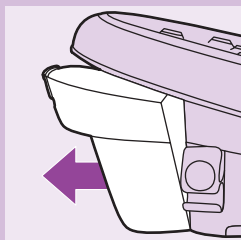
- 1 从电熨斗底板取下所有不干胶标签或保护膜，然后用软布清洁底面。
- 2 将蒸汽箱放在一个稳固，平整的表面，如：烫衣板或桌子上。

## 使用准备

将可拆卸水箱灌满。

如果当地的自来水的硬度相当高，我们建议您用等量的纯净水兑自来水。

不要将香水，醋，淀粉，除锈剂，烫衣剂，其他化学品或百分之百的纯净水放入水箱。



- 1 将可拆卸水箱从蒸汽箱上取下。
- 2 将水灌入水箱，一直到最高水位标记为止。
- 3 将水箱接入蒸汽箱。

- ▶ 水箱可在使用中任何时间补充水。
- ▶ 本产品具有内置的水位传感器。当到达分离式水箱的最低水位时，水箱加水指示灯会亮起。  
蒸汽熨烫将不可能继续。

▶ 注意：当首次使用或清洗水垢后首次使用本产品时，将有大量的水会从可拆卸水箱中抽到蒸汽箱中。如果必要，应将水箱中的水补充足。

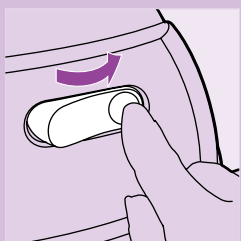
- ▶ 显示板上出现水位低，需补水，并且会听到两声短促的嘀嘀声。

## 设定温度

- 1 狼幅 扼骇俊 扁犁等 促覆龙 柯档甫 嘎眠绞 矫珂。

- 2 将本产品接通电源  
将电源插头连接至有接地的壁装插座，然后按下蒸汽箱上的电源开关。

- ▶ 显示器发光，并发出短促的嘀声。下列信息从显示器上移过：  
欢迎使用飞利浦-检查传感器-加温。

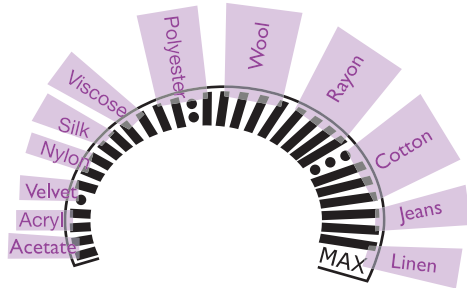




▶ 当您本产品接通电源，产品将自动加热到设定的温度 ●●。

**3** 按温度按钮 + 或 - (增加温度或减少温度)，设定所需熨烫温度或纤维类型。

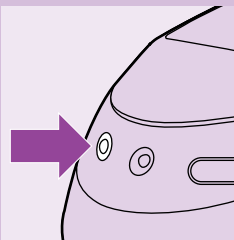
▶ 显示器显示所选温度最适应的纤维类型。



▶ 显示器显示熨斗正在加温到指定温度或正在降到指定温度。当底板达到指定温度时，会出现滴滴双响，并且显示器显示达到指定温度。



▶ 一旦蒸汽箱达到其最大压力，并准备好可以开始蒸汽熨烫时，蒸汽箱的指示灯熄灭。

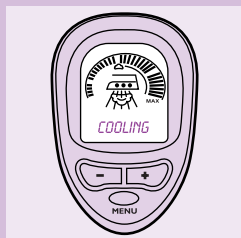


### 使用提示

- 如果一块布料是由多种纤维组成的，则必须将温度定在适用于最细致纤维的温度。比如，某块布料是由 60% 的聚脂和 40% 的棉构成，则温度应定在指示聚脂的温度 (●●)。
- 如果不能确定布料的构成，则应在布料上找一小块平时穿着时或使用看不到的地方试着熨一下。
- 丝绸，羊毛及合成纤维：应当熨其反面，以防熨出亮斑。
- 对于容易起亮斑的布料（表面有绒毛的），应从一个方向轻轻地熨。
- 应首先熨需要温度最低的布料：如合成纤维。

▶ 如果想让熨斗冷却得快一些，只要使用蒸汽或熨一块布即可。

## 显示选单



GC8080 具有 3 个可以根据您自己的要求设定的功能。

- ▶ 这些功能列在选单上。按下选单按钮和 +, - 按钮, 就可使用选单。
- ▶ 选单中这些功能是:
  - 语言: (几种语言可用)
  - 声音: (开/关)
  - 自动断电: 5/(10)/15/20 分钟

注: 默认设定见括号之间的内容。

选择您需要的设定:

- 1** 按选单按钮 1 秒钟。
- 2** 使用 + 和-按钮可遍历所有的可用设定。
- 3** 当到达您所期望的设定时, 再按一次选单按钮。显示器上将出现选择已确认的字样。
- 4** 等待 3 秒钟之后, 退出选单。

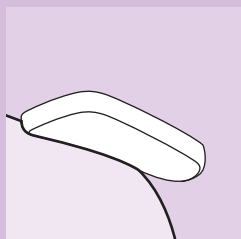
## 使用产品

### 蒸汽熨烫

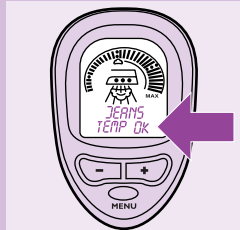
#### 长时间使用时, 蒸汽输送管会很热。

- ▶ 在蒸汽熨烫时, 有时会产生抽水声。这是正常的, 并且说明水正在抽入蒸汽箱中。

- 1** 请确保水箱中有足够的水。
- ▶ 蒸汽熨烫只在较高的熨烫温度时才有可能 (高于 ●●)。
- 2** 按下蒸汽启动器, 开始蒸汽熨烫。



- ▶ 在蒸汽熨烫期间, 蒸汽箱指示灯会发亮
- ▶ 打开和关闭蒸汽箱的蒸汽阀时, 会发出咔嚓声, 这是完全正常的。



▶ 蒸汽运行是自动控制的，而且与设定温度联系在一起。当熨斗的温度达到可以开始蒸汽熨烫的温度时，则在显示器上显示一个蒸汽符号。

- ●●：可见湿蒸汽
- 最大 (MAX)：可见干蒸汽

▶ 当熨烫温度不适合蒸汽熨烫时，蒸汽运行自动中止。

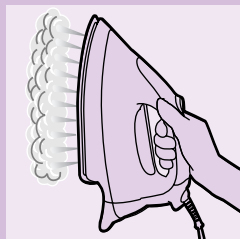
## 无蒸汽熨烫

**1** 开始熨烫时不按蒸汽启动器。

### 功能

#### 直立蒸汽熨烫

不要将蒸气直接对着他人。



▶ 蒸汽熨烫可用于悬挂的窗帘和衣物（夹克，西装，外套），这时将熨斗竖起来，按下蒸汽启动器即可。

#### 自动断电功能

当蒸汽启动器在选择的时间段内没有按下，自动断电功能则将底板断电。其时间段取决于您的选择。

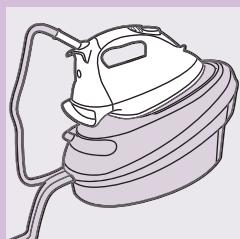
您可以选择 5, 10, 15, 20 分钟（见显示）。

**1** 显示器会显示熨斗断电，并发出断续的滴滴声。

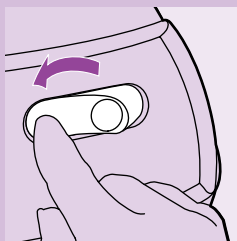
**2** 如果您想重新开始熨烫，可按下熨斗上的按钮。底板将重新开始加热。

▶ 注意：自动断电功能只是将底板断电，但并未将蒸汽箱断电。如果您打算停止熨烫，则应当将本产品断电，并将蒸汽箱的插头拔掉。

## 熨烫之后



**1** 将熨斗放在熨斗座上。



- 2 关掉本产品的电源。
- 3 拔下电源插头，让熨斗逐渐冷却。

## 清洁和保养

### 每次使用后

切勿将熨斗浸在水中，也不要在自来水下冲洗。

- 1 用湿布清洗熨斗。
- 2 用湿布和不含磨沙的清洁剂擦去底板上的水垢和其他沉积物。

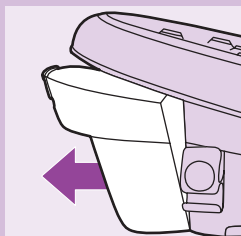
### 清除水垢

蒸汽箱未冷却之前，不要卸下水垢清洗帽，也不要拆下水垢清洗塞。

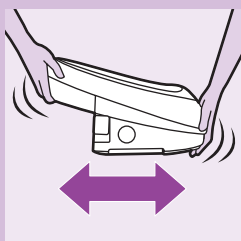
非常重要：每月或每使用 10 次后清洗一次，以免损坏熨斗。

- ▶ 蒸汽箱内部沉积的水垢不会沉积在边壁上。每月清洗一到两次，就可保持您的Intellicare 处于良好状态。

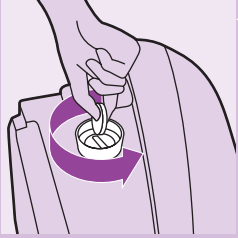
- 1 确认蒸发水箱已经拔掉电源 2 小时以上，并且已经不热了。
- 2 将可拆卸水箱卸下。



- 3 双手把握蒸发水箱，并且充分摇动。



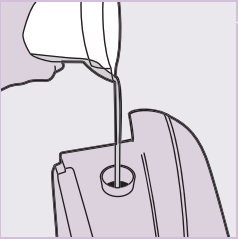




**4** 将蒸发水箱转向侧面，用特制的钥匙或硬币拆下水垢清洗按钮和水垢清洗塞。



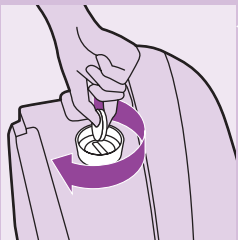
**5** 将蒸发水箱中的水倒入杯子或水池内。



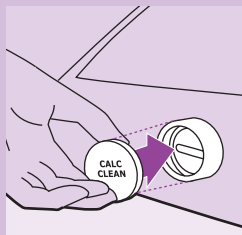
**6** 使用杯子和漏斗将蒸发水箱灌满新鲜水，然后摇动。



**7** 将蒸发水箱中的水倒入杯子或水池内。  
为了达到最好的效果，将步骤6和7重复两次。



**8** 用特制的钥匙或硬币将水垢清洗塞装回蒸发水箱并且拧紧。



- 9 将水垢清洗钮装回蒸发水箱。

## 水垢清洁提示

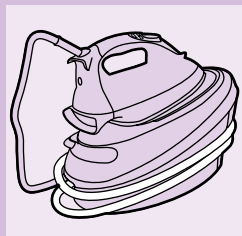
当显示器显示下列信息：

关掉熨斗电源-清洗蒸汽箱

这就是提示应当按照步骤 1 至 9 清洁蒸汽箱。

## 存放

必须等熨斗冷却后再收藏。



- 1 将水箱倒空，并将蒸汽输送管和电源线也收藏。
- 2 蒸汽箱的两侧均有手柄，方便搬运。

## 环保



- 当产品使用寿命完结，丢弃产品时，切勿与正常的家庭垃圾混在一起，而要将其交给正式的收集中心。这样做有利与环保。

## 保修与服务

如果您需要信息，或如果你有问题，请浏览飞利浦公司的互联网网站 [www.philips.com](http://www.philips.com) 或与贵国的飞利浦顾客服务中心联系（您可以在产品全球维修保证书中找到电话号码）。如果贵国没有飞利浦顾客服务中心，请与当地的飞利浦经销商或与飞利浦家庭小电器的售后服务部联系。

## 故障排除指南

本章归纳了一些使用熨斗时最常见的问题。详细说明请参阅各有关章节。如果您不能解决问题，请与贵国的飞利浦客户服务中心联系。

问题	可能引致问题原因	解决方案
本产品不热	连接问题。	请检查电源线、插头和电源插座。
	蒸汽箱未打开	将开关打到开的位置。
	自动断电功能已将底板断电。	按下熨斗上的任何按钮可中止自动断电功能。底板则将启动，开始加热。
当接通新的熨斗的电源时，熨斗冒烟。	产品的某些零件在工厂涂了少许油，当第一次加热时，会冒一些烟。	这种现象是完全正常的，片刻即可停止冒烟。
熨斗没有蒸气。	水箱中没有足够的水。	将水箱灌满水（见准备使用，有关可拆卸水箱补水内容）
	蒸汽箱指示灯仍然亮。	等待指示灯熄灭。
	对于蒸汽熨烫来说，选择的温度太低。	将温度设定到●●，或更高。
从底板掉下一些碎片或底板变脏了。	水箱没有正确地安装到蒸汽箱上。	将水箱正确地安装到蒸汽箱上（您将听到喀嗒一声）。
	当熨斗设定到非常高的温度时，产生的蒸汽是干的，几乎看不见。当环境温度比较高时，干蒸汽很难看到。而当温度设定为最高（MAX）时，蒸汽就完全看不见了。	将熨斗的温度定低一些，比如：●●，以便检查熨斗是否真的产生了蒸汽。
	水中的化学物质或不纯物沉积在蒸汽出口并/或底板上。	用湿布清洗熨斗底板。
显示器显示出错，而且熨斗持续地发出嘀嗒声。	传感器检查出故障。	与经授权的飞利浦服务中心联系。
产品有抽水声。	水正在抽入蒸汽箱。	这是正常的。
	抽水声不停。	立即按下熨斗的电源插头，并与经授权的飞利浦服务中心联系。
底板上有脏水。	蒸汽箱内积累了过多的水垢和矿物质。	清洗蒸汽箱，见清洁与保养。

## PHILIPS

产品 : 飞利浦压力式蒸汽电熨斗  
 型号 : GC8080  
 额定电压 : 220V ~  
 额定频率 : 50Hz  
 额定输入功率 : 2000瓦  
 产地 : 匈牙利  
 生产日期 : 请见产品底部



飞利浦电子香港有限公司家庭小电器部  
 香港北角电气道183号友邦广场38楼  
 电话: (852) 2830 6188

全国顾客免费服务热线: 800 8203 678

本产品根据国标 GB4706.1-1998, GC4706.2-2003, GB4343-1995 及 GB17625.1-2003 制造

## 안내

필립스 신개념 인공지능형 스팀시스템 GC8080을 구입해주셔서 감사드립니다.

이 스팀 시스템은 사용중 물보충을 위한 대기시간을 없애기 위해, 아무때나 물보충이 가능토록 착탈이 가능한 물탱크를 가지고 있습니다.

이 스팀 시스템은 항상 일정한 스팀 방출이 가능하여 안정된 상태의 다리미질이 용이하도록 해줍니다.

필립스 스팀 시스템 GC8080은 섬유특성별 온도맞춤 장치를 통한 지능적인 온도조절 기능을 갖추었습니다. 사용이 용이하도록 신호음 발생 프로그램 조절장치와 다리미 사용이 수분간 중지되었을 경우 자동적으로 열판의 전원을 차단하는 자동전원차단 기능을 통해 편리함과 안정성, 에너지 절약을 구현하였습니다.

## 각부의 명칭

- A** 온도조절버튼(+)
- B** 온도조절버튼(-)
- C** 메뉴버튼
- D** 표시창
- E** 스팀버튼
- F** 다리미 받침대
- G** 전원스위치(전원표시등 내장)
- H** 선 보관 걸이(전원코드 및 스팀호스)
- I** 스팀탱크 가열표시등
- J** 스팀탱크
- K** 공급호스
- L** 열판
- M** 착탈형 물탱크
- N** 물주입구
- O** 물탱크 착탈 레버
- P** 운반용 손잡이
- Q** 전원코드
- R** '물보충'지시등
- S** 석회질 제거 세척 뚜껑 및 플러그
- T** 깔때기
- U** 컵
- V** 키(석회질 제거 플러그 분리용)

## 주의사항

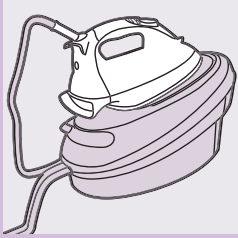
제품을 사용하기 전에 본 사용설명서를 주의깊게 읽고 나중에 참조할 수 있도록 잘 보관하십시오.

- ▶ 전원을 연결하시기 전에, 제품에 표시된 전압과 해당 지역의 전압이 일치하는지 확인하십시오.

- ▶ 제품과 함께 접지된 플러그가 제공된 경우, 반드시 접지된 콘센트에 연결하십시오.
- ▶ 만약 플러그나 전원코드, 호스 및 제품에 눈으로 확인할 수 있는 손상이 있는 경우 또는 제품을 떨어뜨렸거나 제품에서 누수가 발생하는 경우에는 제품을 사용하지 마십시오.
- ▶ 전원코드와 호스가 손상되었는지 정기적으로 점검하십시오.
- ▶ 전원코드나 호스가 손상되었을 경우, 위험 방지를 위해 반드시 필립스 서비스 센터 및 서비스 지정점 또는 비슷한 자격을 갖춘 사람을 통해 교체하십시오.
- ▶ 제품이 전원에 연결된 상태에서는 절대 자리를 비우지 마십시오.
- ▶ 절대 다리미나 스팀탱크를 물에 담그지 마십시오.
- ▶ 제품은 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.
- ▶ 어린이들이 다리미를 가지고 놀지 않도록 감독하시기 바랍니다.
- ▶ 본 다리미는 보호자가 없는 상태에서 어린이나 노약자가 사용하는데 적합하지 않습니다.
- ▶ 다리미와 스팀탱크는 반드시 안정되고 평평한 수평면에 올려놓거나 사용하십시오. 스팀탱크는 다리질판의 부드러운 부분에 올려놓지 마십시오.
- ▶ 열판이 뜨거운 상태에서 전원코드 및 호스와 닿지 않도록 주의하시기 바랍니다.
- ▶ 다리미 받침대와 열판은 매우 뜨거워질 수 있으며 접촉하면 화상을 입을 수 있습니다. 스팀탱크를 옮길때, 뜨거운 다리미 받침대에 접촉하지 않도록 주의하십시오.
- ▶ 다리질을 마쳤을 때, 다리미를 닦을 때, 물탱크에 물을 보충하거나 물을 버릴 때, 잠시라도 다리미를 놓아두고 자리를 비울 때는 스팀량 조절기를 '0'으로 맞추는 다음, 다리미의 뒤축이 바닥에 닿도록 세워놓고 콘센트에서 전원 플러그를 뽑으십시오.
- ▶ 물탱크에 향수나 식초, 풀, 스케일 제거용 세제, 다리질 보조제 또는 기타 화학물질을 넣지 마십시오.
- ▶ 다리미가 가열되는 동안 스팀탱크 뚜껑 아래쪽에서 수증기가 새어 나오면, 전원 스위치를 끄고 스팀탱크 뚜껑을 꼭 닫으십시오. 만약 다리미가 가열되는 동안 수증기가 계속 새어 나오는 경우, 전원을 끈 다음 필립스 서비스센터에서 점검을 받으십시오.
- ▶ 스팀탱크가 뜨거운 상태에서는 절대로 스케일제거 세척 뚜껑을 분리하거나 스케일제거 세척 플러그를 풀지 마십시오.
- ▶ 이 다리미는 가정용으로만 사용하도록 만들어졌습니다.

### 최초 사용시 주의사항

- ▶ 다리미를 처음 사용할 때는 연기가 발생할 수도 있습니다. 하지만 잠시 후면 사라집니다.
- ▶ 처음 사용하실 때 열판에서 하얀 가루가 나올 수도 있습니다. 하지만 이 가루는 인체에 무해하며 잠시 후면 사라집니다.



▶ 제품의 전원을 켜었을 때 스팀탱크에서 펌프소리가 날 수도 있습니다. 하지만 이것은 정상적인 현상이며 스팀탱크안으로 물이 주입되는 소리입니다.

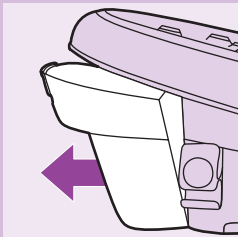
- 1 다리미 열판에 스티커나 보호비닐이 붙어 있으면 제거하신 후 부드러운 천으로 열판을 닦아 주십시오.
- 2 스팀탱크를 안정되고 평평한 곳에 놓으십시오. 탁자나 일반 바닥등이 적당합니다.

## 사용 준비

### 착탈형 물탱크에 물 주입하는 방법

만일 수돗물의 경도가 매우 높을 경우, 같은 양의 정수된 물과 혼합하실 것을 권장합니다.

향수, 식초, 전분(녹말), 이물질 제거용 화학약품, 다리미질 보조제, 혹은 다른 화학물질이나 100% 증류수등은 사용하지 마십시오.



- 1 착탈형 물탱크를 스팀탱크에서 분리하십시오.
- 2 물탱크의 최대선까지 물을 채우십시오.
- 3 물탱크를 스팀탱크에 다시 살짝 끼우십시오.

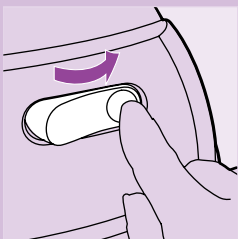
- ▶ 물탱크는 사용중 언제라도 다시 물을 채울 수 있습니다.
- ▶ 제품에 내장된 물높이 센서가 물탱크에 물이 부족할 때마다 '물보충지시등'으로 알려줍니다.

스팀다리미질을 할 수 없습니다.

▶ 주의: 자기 세척을 한 후 또는 구입후 처음 사용하실 때 물탱크에서 스팀탱크로 물이 과도하게 주입될 수 있습니다. 필요하다면 물탱크를 다시 채우십시오.

- ▶ '물부족, 보충필요' 메시지가 표시창에 뜨면 신호음이 짧게 2번 울립니다.

### 온도 조절



- 1 의류 라벨에 기재된 다리미질 온도를 맞추십시오.

- 2 전원켜기  
전원플러그를 접지된 벽콘센트에 꽂으시고 스팀탱크의 전원스위치를 눌러서 제품의 전원을 켭니다.

- ▶ 표시창에 불이 들어오고 짧은 신호음이 들립니다. 아래의 메시지가 표시창에 나타납니다.

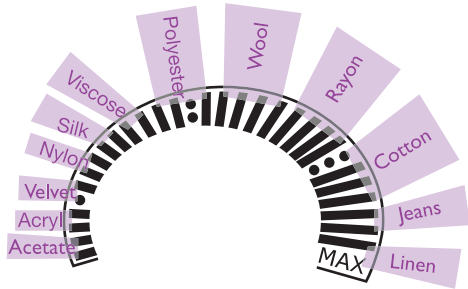
“ Welcome to Philips-Checking Sensor-Warming Up”(필립스에 오신 걸 환영합니다- 센서 점검중- 가열중)



▶ 제품 전원이 켜지면 스팀 시스템은 자동적으로 ●●온도로 가열됩니다.

3 온도조절 버튼 +나 - (온도가열 혹은 낮춤)을 눌러서 적당한 다리질 온도/섬유종류를 설정하십시오.

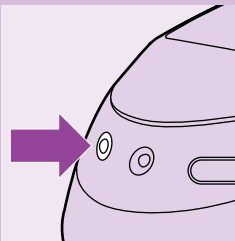
▶ 표시창에 선택한 온도에 가장 적합한 섬유종류가 나타납니다.



▶ 표시창에 스팀 시스템이 선택된 온도로 가열되거나 냉각되는 상태가 나타납니다. 열판이 선택한 온도로 가열되면 표시창에 메시지가 뜨면서 신호음이 2번 울립니다.



▶ 스팀탱크의 스팀압력이 최대가 되어 준비가 완료되면, 스팀 탱크가열표시등이 꺼집니다.



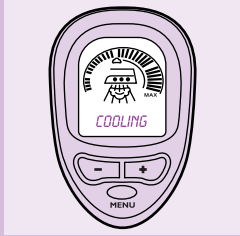
**참고사항**

- 만약 옷감이 여러가지 다른 섬유로 이뤄져 있다면 항상 가장 열에 약한 섬유, 즉 가장 낮은 온도에 맞추십시오. 예를 들어, 감이 60%의 폴리에스테르와 40%의 면으로 구성된다면 폴리에스테르온도(●●)에 맞추어 다리질을 해야 합니다.
- 만일 옷감의 종류를 알 수 없으면 입었을 때 눈에 띄지 않는 부위를 다리면서 적절한 온도를 판단하십시오.
- 실크,울,합성섬유; 반짝이는 얼룩이 생길 수 있으니 천의 안쪽을 다려주십시오.
- 반짝이는 얼룩이 생기는 천의 경우에는 오직 한방향으로 힘을 적게 주어서 다려야 합니다.

- 합성섬유와 같이 낮은 온도에서 다림 수 있는 것부터 다림질을 시작하십시오.
- ▶ 다리미를 빨리 냉각시키고자 할 때는, 스팀을 공중으로 분사하시면 됩니다.

표시창 메뉴

GC8080은 쓰시는 분의 편의에 맞게 다림질할 수 있도록 3가지 설정 기능을 지원하고 있습니다.



- ▶ 이런 기능들은 메뉴안에 등록되어 있습니다. 메뉴버튼과 조절버튼( +와 - )을 눌러서 메뉴기능을 선택하십시오.
- ▶ 사용기능 메뉴 구조 :
  - 언어 : (다국어 가능)
  - 소리 : (켜짐)/꺼짐
  - 다리미 꺼짐: 5/(10)/15/20 minutes

주의: ( )안에 있는 것이 기본 설정입니다.

설정 선택:

- 1 메뉴버튼을 1초간 누르십시오.
- 2 + 와 - 버튼을 이용해서 원하는 설정을 선택하십시오.
- 3 선택하신대로 프로그램 설정이 끝나시면 메뉴버튼을 다시 한번 눌러 주십시오. "설정이 완료되었습니다."라는 메시지가 표시창에 뜹니다.
- 4 메뉴설정을 끝내시려면 3초간 기다리십시오.

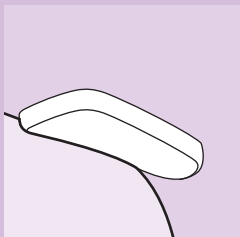
다림질

스팀 다림질

다림질을 하시는 동안 공급호스가 뜨거워질 수 있습니다.

- ▶ 스팀다림질을 하실 때 다리미에서 펌프소리가 날 수 있습니다. 하지만 이것은 정상적인 현상이며 스팀탱크에 물이 주입되는 소리입니다.

- 1 물탱크에 물이 충분한지 확인하십시오.
- ▶ 스팀다림질은 다림질온도 ●● 이상일때 가능합니다.
- 2 스팀버튼을 누르면 스팀다림질을 시작할 수 있습니다.







- ▶ 스팀다림질 도중, '스팀탱크 가열표시등'이 때때로 켜집니다. 이것은 스팀탱크가 다림질하기 가장 적절한 온도와 압력을 유지하기 위해 가열되고 있다는 표시입니다.
- ▶ 스팀탱크의 스팀밸브를 열거나 닫을 때 '끼익'소리가 날 수 있으나 이것은 극히 정상적인 현상입니다.
- ▶ 스팀기능은 설정된 온도와 연계되어 자동적으로 조절됩니다. 스팀시스템이 스팀다림질하기에 충분한 온도로 가열되면 표시창에 스팀 아이콘이 나타납니다.
  - ●●: 눈에 보이는 축축한 스팀 상태
  - MAX: 눈에 보이지 않는 건조한 스팀 상태
- ▶ 스팀다림질하기에 적절한 온도가 아니면 스팀기능은 역시 자동적으로 작동하지 않습니다.

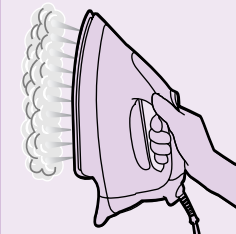
일반 다림질 (스팀 없음)

- 1 스팀 버튼을 누르지 마시고 다림질을 시작하십시오.

기능

수직스팀기능

절대로 사람을 향해 스팀을 분사하지 마십시오.



- ▶ 다리미를 수직으로 들고 스팀버튼을 누르면 걸려있는 옷 (재킷, 양복, 코트등)이나 커튼을 다림질 할 수 있습니다.

전원 차단 기능

설정하신 전원차단 시간에 따라, 스팀 버튼을 일정 시간 이상 작동 시키지 않을 경우, 전원 차단기능이 자동적으로 열판에 전원 공급을 차단 시켜 줍니다.

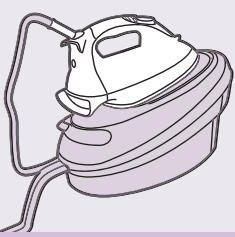
5, 10, 15, 20분의 전원차단 시간 기능을 설정하실 수 있습니다. ('표시창 메뉴' 참조)

- 1 표시창에 "다리미전원꺼짐" 메시지가 뜨면서 신호음이 간헐적으로 울립니다.

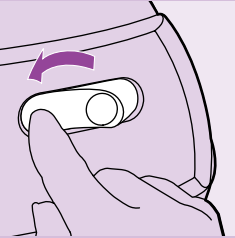
- 2 다림질을 다시 하시고자 할 때는 다리미의 아무 버튼이나 누르면 열판이 다시 가열됩니다.

- ▶ 주의: 전원 차단 기능은 열판으로의 전원만 차단 시켜주며, 스팀탱크로의 전원은 차단시키지 않습니다. 다림질을 중지하고자 하시면, 기기의 전원을 OFF하신 후 스팀 탱크의 전원플러그를 뽑으시기 바랍니다.

다림질 후



1 다리미를 다리미받침대에 놓으십시오.



2 제품의 전원을 꺼주십시오.

3 전원 플러그를 벽 콘센트에서 빼고, 다리미 열판을 충분히 식히십시오.

청소 및 관리

사용 후

다리미를 물에 넣거나 수도꼭지 아래에 놓고 행굼을 하지 마십시오

1 다리미는 젖은 형겅으로 닦으십시오

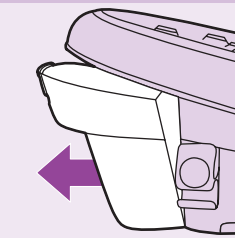
2 젖은 천이나 비연마용 세척제로 열판에 있는 이물질이나 물때등을 닦아 주십시오.

자기 세척 기능

스팀탱크가 가열되어 있는 상태에서는 절대로 석회질 제거 세척 뚜껑을 분리하거나 석회질 제거 세척 플러그를 풀지 마십시오.

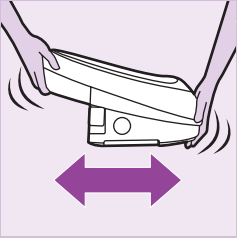
매우중요: 다리미의 손상을 방지하기 위해, 반드시 스팀 탱크는 한달에 한번 또는 10회 사용후 한번 세척하십시오

▶ 스팀 탱크내에서 발생하는 물때는 내벽에 쌓이지는 않습니다. 제품을 최상의 상태로 유지하기 위해 한달에 한, 두번 석회질 제거를 해주시면 됩니다.

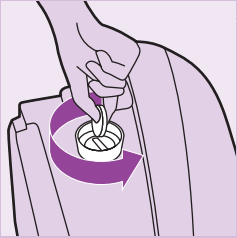


1 스팀 탱크용 전원 플러그가 콘센트에서 분리된지 최소한 2시간 되어 있어야하며, 충분히 식은 상태인지 확인하시기 바랍니다.

2 착탈용 물탱크를 분리하시기 바랍니다.



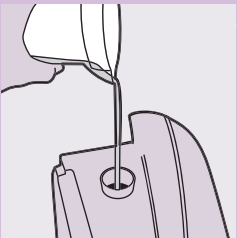
**3** 스팀 탱크를 두손으로 각 잡으신후 잘 흔들어 주시기 바랍니다.



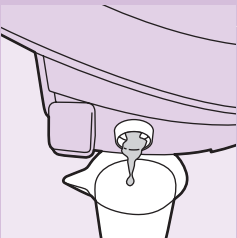
**4** 제공된 키 또는 동전으로 스팀 탱크의 석회질 제거 세척 뚜껑을 여시고 세척 플러그를 분리하시기 바랍니다.



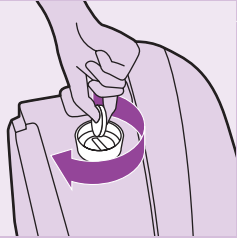
**5** 스팀 탱크에 남아 있는 물을 버리시기 바랍니다.



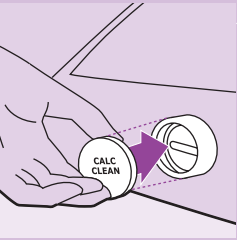
**6** 컵과 깔때기를 활용하여 깨끗한 물을 스팀 탱크에 채워 넣으신 후 여러차례 흔들어 주시기 바랍니다.



**7** 스팀 탱크에 남아 있는 물을 버리시기 바랍니다. 이러한 물세척 작업을 6~7차례 정도 반복하여 주십시오.



**8** 스팀탱크에 석회질 제거 세척 플러그를 다시 연결하여 제공된 키나 동전으로 꼭 잠그어 주시기 바랍니다.



**9** 석회질 제거 세척 뚜껑을 스팀 탱크에 다시 연결하여 주십시오

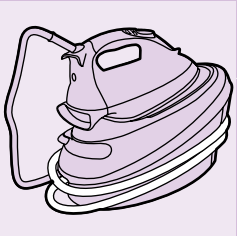
### 석회질 제거 신호

표시창에 다음의 신호가 있는 경우:

“전원을 끄시고 스팀탱크내 석회질을 제거하여 주십시오”

위의 1~ 9단계에서 설명한 바와 같이, 스팀탱크의 석회질 제거 작업을 수행하여 주시기 바랍니다.

### 보관



보관 전에는 반드시 다리미를 식혀주십시오.

- 1** 물탱크는 비워주시고 공급호스와 전원코드를 감아주십시오.
- 2** 운반이 쉽도록 스팀탱크의 양면에는 운반용 손잡이가 달려있습니다.

### 환경



▶ 제품의 수명이 다하여 폐기하는 경우, 제품을 일반 생활쓰레기와 함께 버리지마시고 지정된 재활용 수거 장소에 버리십시오. 이런 방법으로 환경 보호를 도울 수 있습니다.

## 품질 보증 및 서비스

보다 자세한 정보가 필요하시거나, 사용상의 문제가 있을 경우에는 필립스전자 홈페이지([www.philips.co.kr](http://www.philips.co.kr))를 방문하시거나 필립스 고객센터로 문의하십시오. 전국 서비스센터 안내는 제품 보증서를 참조하십시오. \* (주)필립스전자: (02)709-1200 \* 고객센터: (080)600-6600 (수신자부담)

제조번호 부여기준 : 필립스전자 제품의 제조번호는 모두 4자리로 되어 있습니다. 앞의 두 자리는 연도를 의미합니다. 나머지 뒤의 두 자리는 생산된 주를 의미합니다. 주는 1년을 52주로 나누어 순차적으로 구분합니다.

(예 : 0512 → 2005년 12번째 주에 생산  
0504 → 2005년 4번째 주에 생산)

## 문제 해결

이 난은 스팀 시스템을 사용중 가장 자주 발생하는 문제들을 요약한 것입니다. 만약 문제가 해결되지 않을 경우에는 필립스 고객 상담실로 문의하십시오.

문제	원인	해결방법
다리미가 가열되지 않습니다.	전원 연결에 문제가 있습니다.	전원 코드, 전원 플러그 및 벽콘센트를 확인하십시오.
	스팀탱크의 전원스위치가 꺼져 있습니다.	전원스위치를 'on'으로 맞추십시오.
	진원차단 기능이 열판의 전원을 차단함	진원 차단 기능을 풀기 위해 다리미의 아무 버튼이나 눌러주시기 바랍니다. 열판이 다시 가열됩니다.
전원버튼을 켜면 다리미에서 연기가 나옵니다.	다리미 제조 과정에서 몇몇 부품에 묻어 있던 기름이 다리미가 가열되면서 연기로 배출되는 현상입니다.	이 현상은 지극히 정상적인 현상으로 잠시 후에는 연기가 나오지 않게 됩니다.
이 다리미는 스팀이 분사되지 않습니다.	물탱크의 물이 충분하지 않습니다.	물탱크를 채우십시오. ('사용준비'란의 '착탈형 물탱크에 물채우기' 항목을 보십시오.)
	스팀탱크가열지시등이 계속 켜집니다.	가열지시등이 꺼질 때까지 기다리십시오.
	설정 온도가 너무 낮아서 스팀다림질을 할 수가 없습니다.	온도를 ●● 혹은 그 이상으로 맞추십시오.
	물탱크가 스팀탱크에 잘 부착되지 않습니다.	'물탱크'를 스팀탱크에 '찰칵'소리가 나도록 부착하십시오.
	다리미가 고온에 맞춰지면 발생된 스팀은 건조해져서 잘 보이지 않게 됩니다. 상대적으로 주변공기가 높을 수록 점점 더 스팀이 보이지 않으므로 다리미온도가 최고 온에 설정되면 스팀은 전혀 보이지 않습니다.	가령 다리미 온도를 ●●로 낮추고 스팀이 발생하는지 확인하십시오.
열판에서 불순물과 부스러기가 나오거나 열판이 지지분합니다.	열판이나 스팀구멍안에 불순물이나 물속의 화학성분이 쌓인 것 입니다.	젓은 헝겊으로 열판을 닦으십시오
"에러"메시지가 표시창에 뜨면서 신호음이 계속 울립니다.	센서 시스템고장이 감지되었습니다.	필립스 서비스 센터로 연락하십시오.
제품에서 펌프소리가 납니다.	물이 스팀탱크안으로 주입되는 것입니다.	정상적인 현상입니다.
	펌프소리가 계속 납니다.	즉시 다리미 전원을 빼고 필립스 서비스 센터로 연락하십시오.
열판에서 더러운 물이 나온다.	스팀탱크내에 물때나 이물질이 매우 많이 있음	스팀 탱크 내부를 세척하여 주십시오. '청소 및 관리란 참조'











[www.philips.com](http://www.philips.com)

 100% recycled paper  
100% papier recyclé  
4239 000 53703